



## NOMINA LATINA QUORUNDAM ANIMALIUM ET PLANTARUM

Alf Uddholm 1965

Betydelsen av understruket ord finns i högerspalten.

svenska	latin	ordförklaringar, jämförelser, utblickar mot andra språk
abborre	perca fluviatilis	fra. perche; eng. perch; fluvius = flod
asp	pōpulus <u>tremula</u>	= darrande; tremulant; fra. trembler; eng. tremble
bi	apis mellífica	diminutiv apícula > fra. abeille; mel = honung; facere = göra, bereda
björk	betula <u>alba</u>	fra. bouleau; = vit
blåklocka	<u>campanula rotundifolia</u>	= liten klocka; rota = hjul, jfr. rotera, Rotary; = rundbladig
bofink	fringilla <u>caelebs</u>	= ungtkarl, jfr. celibat
brännässla	urtíca díoica	fra. ortie; uro = bränna; grek. di-oika = tvåhus-, tvåbyggare
daggkåpa	alchemilla <u>vulgāris</u>	jfr. alkemi; allmänt förekommande, vanlig
ek	quercus robur	hinc robur et securitas
ekorre	sciūrus vulgaris	grek. skiá = skugga, urá = svans; fra. écureuil
geting	vespa vulgaris	fra. guêpe; eng. wasp; ty. Wespe; Vespa = "surrande motorcykel med getingmidja"
gran	picea <u>excelsa</u>	hög
gullviva	primula veris	ver = vår
gök	cucūlus <u>canōrus</u>	fra. coucou; canere = sjunga; = sjungande
hare	lepus <u>tímidus</u>	ack. leporem; fra. lièvre; = skygg
harsyra	<u>óxalis acetosella</u>	grek. = syra; oxigenium = syra (O); acētum = ättika
huggorm	vípera berus	fra. la vipère, eng. viper
humla	<u>bombus terrestris</u>	= surr; = hörande till jorden/landet
humleblomster	geum rivāle	rivus, sp. río = å, flod; jfr. rival = "som bor vid samma å"
husfluga	musca domestica	fra. la mouche; domus = hus
kantarell	<u>cantarellus cibarius</u>	= liten bägare; cibus = mat
ladusvala	hirundo <u>rustica</u>	fra. hirondelle; = lantlig
lax	salmo salar	fra. saumon; eng. salmon; salire = hoppa
liljekonvalj	convallaria <u>majālis</u>	Höga visan 2:1: liliū convallium = dalarnas lilja; = som blommar i maj
lind	tilia cordāta	tiliolus > fra. tilleul; cor, cordis = hjärta

loppa	pulex irrītans	fra. la puce
midsommarblomster	geranium silvaticum	grek. géranos = trana; silva = skog, silvaticus > fra. sauvage
nyckelpiga	coccinella septempunctāta	
nypon	rosa canīna	canis = hund
prästkraige	chrysanthemum leucanthemum	grek. chrysós = guld, ánthos = blomma, leukós = vit
rödklöver	trifolium pratense	= blad; fra. trèfle; pratum = äng
rödmyra	formīca rufa	fra. la fourmi; = röd/hårig/
rölleka	achillēa millefolium	Achilles; mille = tusen
rönn	sorbus aucuparia	au-cupium = fågelfångst; fra. sorbier
sandödlā	lacerta ágilis	= flink; fra. le lézard; eng. lizzard
smultron	fragaria vesca	fra. fraise; = ätlig
smörblomma	ranunculus acris	= liten groda
snok	tropidónotus natrix	vanliga i södra Europa är klättersnokarna, cólubres, colóbra > fra. la couleuvre
stare	sturnus vulgāris	diminutiv sturnellus > fra. étourneau
stickmygga	culex pipiens	
stymorsviol	víola tricolor	= trefärgad, jfr. fra. le drapeau tricolore = trikoloren
svartvit flugsnappare	muscícapa hypoleuca	musca, fra. la mouche = fluga; capere = fånga; grek. hypó = undertill; leukós = vit
sädesärla	motacilla alba	
tall	pinus silvestris	fra. pin; pinje = pinus pinea
tamhund	canis familiaris	fra. le chien
tjärblomster	lychnis viscaria	grek. lychnos = lampa; viscum = lim
tusensköna	bellis perennis	per = genom; annus = år; = flerårig, perenn
vitklöver	trifolium repens	repo = krypa, jfr. reptil
vitsippa	anemōne nemorōsa	nemus = lund
vägglus	cimex lectularius	lectulus = säng; jfr. Anticimex = mot vägglusen